

**Parquet Fédéral**

Rue aux Laines 66/1  
B-1000 Bruxelles  
tél +32 2 557 77 11  
fax +32 2 557 77 99

**Federaal Parket**

Wolstraat 66/1  
B-1000 Brussel  
tel +32 2 557 77 11  
fax +32 2 557 77 99

**Communiqué de presse du Parquet Fédéral**

**Persbericht van het Federaal Parket**

**Press Release by the Federal Public Prosecutor's Office**

**Brussel, 30 september 2016**  
**Bruxelles, le 30 septembre 2016**  
**Brussels, the 30th of September 2016**

In het kader van het onderzoek gerelateerd aan de aanslagen te Zaventem en Brussel op 22 maart 2016 heeft vandaag de Raadkamer van Brussel de verlenging van de voorlopige hechtenis met twee maanden bevolen van Ali E.H.A. en Smail F.

Betreffende het onderzoek in het kader van de aanslagen in het Joods Museum te Brussel heeft vandaag de Raadkamer van Brussel eveneens de verlenging van de voorlopige hechtenis met twee maanden bevolen van Nacer B.

In een ander dossier betreffende terrorisme werd door de Raadkamer eveneens de verlenging met twee maanden van de voorlopige hechtenis van Jawad B. bevolen.

Indien zij tegen deze beslissing beroep aantekenen, zullen zij binnen de vijftien dagen voor de Kamer van Inbeschuldigingstelling bij het Hof van Beroep verschijnen.

\*\*\*\*\*

Dans le cadre de l'enquête ouverte à la suite des attentats de Zaventem et de Bruxelles, le 22.03.2016, la chambre du conseil de Bruxelles a maintenu aujourd'hui la détention préventive d'Ali E.H.A. et de Smail F. pour une durée supplémentaire de deux mois.

Par ailleurs, dans le cadre de l'enquête sur l'attentat du Musée Juif de Bruxelles, la chambre du conseil de Bruxelles a ordonné le maintien de Nacer B. en détention préventive pour une durée supplémentaire de deux mois.

Enfin, dans un autre dossier de terrorisme, la chambre du conseil a également prolongé la détention préventive de Jawad B., pour une durée de deux mois.

S'ils font appel de ces décisions, ils comparaîtront devant la Cour d'appel dans les quinze jours.

\*\*\*\*\*

In connection with the investigation after the terrorist attacks in Zaventem and Brussels the 22<sup>nd</sup> of March 2016, the Brussels pre-trial Chamber of Brussels ordered today the prolongation for two months of the temporary custody of Ali E.H.A. and Smail F.

In the case related to the terrorist attacks in the Jewish Museum in Brussel, the pre-trial Chamber of Brussels also ordered today the prolongation for two months of the temporary custody of Nacer B.

In another case of terrorism the pre-trial Chamber also ordered the prolongation for two months of the temporary custody of Jawad B.

If they appeal against this decisions, they will appear within fifteen days before the Court of Appeal.